

ROUTE DE CABLE MARSEILLE MONACO



sipartech

Version 1.0

GLOSSAIRE

i

AMPs : Aires Marines Protégées

ARS : Agence Régionale de Santé

BRGM : Bureau de Recherches Géologiques et Minières

CANDHIS : Centre d'Archivages National de Données de Houle In Situ

CM : côte marine

DA : Double Armure

DOCOB : DOcument d'Objectif

DPM : Domaine Public Maritime

EIE : Etude d'Incidence sur l'Environnement

EIG : Europe India Gateway

FSD : Formulaire Standard des Données

LIW : Levantine Intermediate Water

LW : Câble Léger de grand fond

LWP : Câble Léger de grand fond Protégé

MAW : Modified Atlantic Water

OD : Out Diameter (diamètre extérieur)

PACOMM : Programme d'Acquisition de Connaissance sur les Oiseaux et les Mammifères Marins

Q2 2016 : deuxième trimestre 2016

SA : Simple Armure

SIC : Site d'Importance Communautaire

SL17: type général de câble

WIW: Winter intermediate Water

WMDW: Western Mediterranean Deep Water

ZEE : Zone Economique Exclusive

ZNIEFF : Zones Naturelles d'Intérêt Ecologique, Faunistique et Floristique

ZPE : Zone de Protection Ecologique

ZSC : Zone Spéciale de Conservation

GLOSSAIRE LINGUISTIQUE

- Approx. Depth : profondeur approximative
- BMH (Beach Manhole) : chambre de plage
- Cable core diameter : diamètre central du câble
- Cable modulus : module du câble
- Cable type : type de câble
- Characteristics : paramètres
- Crush resistance : charge de rupture du câble
- DA (Double Armour) : câble double armure
- Each wire OD : diamètre extérieur de chaque fil
- Easting Lambert 93 : Lambert 93 vers l'Est
- Ensuillage par « Jetting » : ensuillage par injection d'eau sous pression
- External sheath: couche externe
- Factor for increments : facteur d'augmentation
- Fiber and cable breaking load : charge de rupture du câble et des fibres
- Fiber unit structure with composite conductor : structure des unités de la fibre avec conducteur en composite
- First layer steel wires : première couche en acier du câble
- First layer steel wires diameter : diamètre de la première couche en acier du câble
- First layer steel wires lay length : longueur de la première couche en acier du câble
- Galvanized steel wires : fils en acier galvanisé
- Hydrodynamic constant (lay and recovery) : constante hydrodynamique (en pose et en relevage)
- Impact resistance : résistance aux chocs
- Insulating sheath : gaine isolante
- Isolating sheath : gaine isolante
- IW (International Waters) : eaux internationales
- Lay : pose
- Layer back : couche arrière
- Layer depth : profondeur de la couche
- Layer OD : diamètre extérieur de la couche
- Layers of compound : couches du composé
- LIW (Levantine Intermediate Water) : eau Levantine intermédiaire

Location : localisation

LW (Light Weight) : câble léger grand fond

LWP (Light Weight Protected) : câble léger protégé

MAW (Modified Atlantic Water) : eau Atlantique modifiée

Minimum bending radius : rayon de courbure minimum

Northing Lambert 93 : Lambert 93 vers le Nord

Operating tension acceptable : tension en opération acceptable

Optical fiber: fibre optique

Outer diameter : diamètre extérieur

Performances : caractéristiques de fonctionnement

Permanent tension acceptable : tension permanente acceptable

Pressure resistance : résistance à la pression

Recovery : relevage

RowId : numérotation de la ligne du tableau

RPL (Route Positioning Line) : linéaire de la position du câble

SA (Single Armour) : câble simple armature

Second layer steel wires : deuxième couche en acier du câble

Second layer steel wires diameter : diamètre de la deuxième couche en acier du câble

Second layer steel wires lay length : longueur de la deuxième couche en acier du câble

Segment length : longueur du segment

Short term tension acceptable : tension en transition acceptable

Steel tape : ruban d'acier

Steel wires OD : diamètre extérieur de la couche de fils d'acier

Stell tube: tube en acier

Storage factor : facteur de stockage

Storage : stockage

Survey : mission de mesure en mer

Tension : tension

Thixotropic jelly: gel thixotrope

TW (Territorial Waters) : eaux territoriales

Ultimate cable tensile strength (UTS) : tension extrême supportable

Unit : unité

Value : valeur

WD (Water Depth) : profondeur d'eau

Weight in air : poids dans l'air

Weight in water : poids dans l'eau

Wires steel stand: support des fils en acier

WIW (Winter intermediate Water) : eau hivernale intermédiaire

WMDW (Western Mediterranean Deep Water) : eau profonde Méditerranéenne occidentale